

# KRATKA GRAMATIKA STAROSLOVENSKOG JEZIKA

## FONETIKA

### STAROSLOVENSKA ĆIRILICA

| Slovo | Fonetska transkripcija  | Naziv    | Brojevna vrednost |
|-------|---|----------|-------------------|
| ѧ     | [a]   | azъ      | 1                 |
| ѭ     | [b]   | buky     | -                 |
| Ѡ     | [v]   | věd є    | 2                 |
| Ѿ     | [g]   | glagol'i | 3                 |
| ѧ     | [d]   | dobro    | 4                 |
| Ӗ     | [e, je]<br>Čita se kao [je] na početku reči ili na početku sloga, tj. posle samoglasnika. <sup>1</sup>  | jest ъ   | 5                 |
| ӂ     | [ž]   | živěte   | -                 |
| Ծ     | [dz]  | dzelo    | 6                 |
| Ӡ     | [z]   | zemla    | 7                 |
| Ѩ     | [i, ji, jъ]   | iže      | 10                |
| Ҥ     | [i, ji, jъ]<br>Uvek se izgovara kao i sem kod promenljivih reči koje u osnovi imaju jotu, a morfološki nastavak -i ili -ь. Tada nastaju kombinacije ji i jъ. Za jot u staroslovenskom nema znaka. | i        | 8                 |
| Ҥ     | [ѓ]   | đervъ    | -                 |

<sup>1</sup> U staroslovenskom važio je zakon otvorenog sloga (ZOS), tj. pravilo da se svi slogovi završavaju samoglasnikom.

|             |   |               |     |
|-------------|---|---------------|-----|
|             | <i>Miroslavljevo jevanđelje</i> (12. vek), što znači da je mlađe od ostalih.                              |               |     |
| <b>К</b>    | [k]   | kako          | 20  |
| <b>Л</b>    | [l]   | ljudije       | 30  |
| <b>М</b>    | [m]   | mijslite      | 40  |
| <b>Н</b>    | [n]   | našъ          | 50  |
| <b>О</b>    | [o]   | onъ           | 70  |
| <b>П</b>    | [p]   | pokoјъ        | 80  |
| <b>Р</b>    | [r]   | rъci          | 100 |
| <b>С</b>    | [s]   | slovo         | 200 |
| <b>Т</b>    | [t]   | tvrdo         | 300 |
| <b>ѹ, љ</b> | [u]<br>Isti glas obeležava se i digramom ѿ и ligaturom љ.   | ukъ           | 400 |
| <b>Ѡ</b>    | [f]   | frъtъ         | 500 |
| <b>Х</b>    | [ch]<br>Zadnjonepčano h, kao u srpskom.   | chěrъ         | 600 |
| <b>ѡ</b>    | [o]   | otъ           | 800 |
| <b>Ѱ</b>    | [št]<br>U staroslovenskom nema glasova č i đ, već umesto njih stoje suglasničke grupe št i žd.            | šta           | -   |
| <b>Ҫ</b>    | [c]   | ci            | 900 |
| <b>Ҫ</b>    | [č]   | črъvъ         | 90  |
| <b>Ҫ</b>    | [š]   | ša            | -   |
| <b>҆</b>    | [ѣ]<br>Poluglasnik, ima glasovnu vrednost koja se dobija kada se, npr. nabrajaju suglasnici (B, G, D...). | jerъ „debelo“ | -   |
| <b>҆҆҆</b>  | [y]<br>Slično današnjem ruskom „tvrdom“ i.  | jery          | -   |
| <b>҆</b>    | [ъ]<br>Slično kao є.  | jerъ „tanko“  | -   |
| <b>҆</b>    | [ě, ja, ‘a]<br>Izgovara se kao ja na početku reči ili na  | jat           | -   |

|     |  |       |     |
|-----|--|-------|-----|
|     | početku sloga (iza samoglasnika), a kao a kaoda se nađe iza mekog (palatalnog) suglasnika (lj, nj, j). <sup>2</sup> U svim ostalim pozicijama glasovna vrednost mu je ě, što je vrlo otvoreno e (e koje se približava a). Međutim, prihvatljiv je izgovor običnog e. |       |     |
| ј   | [ju]   | ju    | -   |
| ј   | [ja]   | ja    | -   |
| ј   | [je]   | je    | -   |
| ѧ   | [ę]<br>Nazalno e, e sa delom izgovora kroz nos.  | ęsъ   | 900 |
| ѩ   | [ję]   | jęsъ  | -   |
| ѫ   | [o]<br>Nazalno o, o sa delom izgovora kroz nos.  | ǫsъ   | -   |
| ѭ   | [jo]   | jǫsъ  | -   |
| չ   | [ks]<br>Uzeto samo za reči grčkog porekla.   | ksi   | 60  |
| Psi | [ps]   | psi   | 700 |
| Թ   | [th]<br>Uzeto samo za reči grčkog porekla  | thita | 9   |
| ւ   | [i, v]<br>Kao i čita se između dva suglasnika, a kao v između dva samoglasnika ili između suglasnika i samoglasnika.   | ižica | 400 |

U staroslovenskom su se brojevi obeležavali slovima iznad kojih je stajala titla, jedan od nadrednih znakova. Svako slovo imalo je svoju utvrđenu vrednost. Tako je, na primer, ѧ imalo vrednost 1.

## SAMOGLASNICI (VOKALI)

Postoji više kriterijuma podele samoglasnika u staroslovenskom jeziku.

<sup>2</sup> Znak ' je takozvani znak mekoće. Njime se označava da je suglasnik mek, pa tako oznake l', n' znači da te samoglasnike treba čitati umekšano, kao srpsko lj i nj, a r' treba izgovarati blisko suglasničkoj grupi rj. Kada se ՚ nađe iza takvih suglasnika, ono se čita kao a.

Prema horizontalnom kretanju jezika, samoglasnici se dele na samoglasnike prednjeg, srednjeg i zadnjeg reda.

Prema vertikalnom kretanju, samoglasnici se dele na zatvorene, srednje otvorene i otvorene.

U zavisnosti od toga da li vazdušna struja izlazi samo na usta ili jedan njen deo izlazi i na nos, samoglasnici se dele na usne (oralne) i nosne (nazalne).

prema punoći obrazovanja, samoglasnici se dele na pune i redukovane, pri čemu se redukovani dele na delimično redukovane samoglasnike (redukovane samo po kvantitetu) i poluglasnike (redukovane i po kvalitetu i po kvantitetu).



|         |         |       | puni   |         | redukovani         |              | sonanti u službi vokala |
|---------|---------|-------|--------|---------|--------------------|--------------|-------------------------|
|         |         |       | oralni | nazalni | samo po kvantitetu | poluglasnici |                         |
| visoki  | prednji | meki  | И [i]  |         | И [i]              |              |                         |
| srednji |         |       | Е [e]  | ѧ [ɛ]   |                    | ѧ [ɛ]        | Рѧ[ř] ѧ[l]              |
| niski   |         |       | ѧ [ě]  |         |                    |              |                         |
| visoki  | srednji | tvrdi | ꙗ [y]  |         | ꙗ [ŷ]              |              |                         |
| srednji |         |       |        |         |                    | Ѡ [ъ]        | Ѡꙗ[r] Ѡ[l]              |
| niski   |         |       |        |         |                    |              |                         |
| visoki  | zadnji  | tvrdi | ѹ [u]  |         |                    |              |                         |
| srednji |         |       | Ѻ [o]  | Ѽ[ɔ]    |                    |              |                         |
| niski   |         |       | Ѻ [a]  |         |                    |              |                         |

## SUGLASNICI (KONSONANTI)

|                           |       |  | sonanti |        |          | konsonanti  |           |            |           |          |           | suglasničke grupe |           |
|---------------------------|-------|--|---------|--------|----------|-------------|-----------|------------|-----------|----------|-----------|-------------------|-----------|
|                           |       |  | likvide | nazali | spiranti | eksplozivni |           | frikativni |           | afrikate |           |                   |           |
|                           |       |  |         |        |          | zvučni      | bezvručni | zvučni     | bezvručni | zvučni   | bezvručni | zvučni            | bezvručni |
| usneni<br>(labijali)      | tvrdi |  | М       | Ѡ      | Ѱ        | Ѡ           | Ѱ         |            |           |          |           |                   |           |
| zubni<br>(dentali)        |       |  | Ѱ       | Ѡ      |          | Ѱ           | Ѱ         | Ѡ          | Ѱ         |          |           |                   |           |
| zadnjonepčani<br>(velari) |       |  |         |        | Ѱ        | Ѡ           | Ѱ         |            | Ѱ         | Ѱ        |           |                   |           |

|                              |      |        |   |     |  |  |   |   |   |   |   |   |   |
|------------------------------|------|--------|---|-----|--|--|---|---|---|---|---|---|---|
| prednjonepčani<br>(palatali) | meki | پ<br>ѧ | ٻ | [j] |  |  | ڙ | ڻ | ڻ | ڻ | ڻ | ڻ | ڻ |
|------------------------------|------|--------|---|-----|--|--|---|---|---|---|---|---|---|

U tabeli suglasnika nisu data slova za suglasnike preuzete iz grčkog zajedno sa neprevedenim rečima u kojima se javljaju:  $\Phi$  [f],  $\Sigma$  [ks],  $\Psi$  [ps],  $\Theta$  [th].

## MORFOLOGIJA

U staroslovenskom ima deset vrsta reči, koje se dele na promenljive i nepromenljive.

### 1. promenljive reči

a) reči sa deklinacijom

- imenice
- zamenice
- pridevi
- brojevi
- b) reči sa konjugacijom
- glagoli

### 2. nepromenljive reči

- predlozi
- prilozi
- veznici
- rečce
- užvici



## DEKLINACIJA

Promena reči koja se naziva deklinacija podrazumeva razlikovanje kategorija roda, broja i padeža.

Staroslovenski ima **sedam padeža**: nominativ, genitiv, dativ, akuzativ, vokativ, instrumental i lokativ. Padeži se mogu javiti bez predloga i sa predlogom. Nominativ i vokativ nikad se ne upotrebljavaju sa predlogom.

U staroslovenskom postoje **tri broja**: jednina (singularis), množina (pluralis) i dvojina (dualis). Dvojina se prvo koristila uz ono što čovek ima u prirodnom paru (*uši, oči, roditelji*), a kasnije se uopštila njena upotreba na sve imenice uz broj *dva* i *oba*. Većina imenica ima sve tri kategorije broja, ali ima i onih imenica koje imaju samo jedninu (singularia tantum), samo množinu (pluralia tantum) ili samo dvojinu (dualia tantum).

Staroslovenski razlikuje **tri roda** – muški, ženski i srednji.

Imenice rod imaju kao klasifikacionu kategoriju – dele se na imenice muškog, ženskog i srednjeg roda.

Pridevi se u rodu prilagođavaju imenici i mogu imati oblike sva tri roda. Ova osobina nayiva se mocija roda.

Zamenice takođe imaju mociju roda, sem zamenica, sem zamenica **а́зъ** и **тъы**, pošto su to lica koje učestvuju u razgovoru i njihov rod je vidljiv.

## TIPOVI DEKLINACIJA

U staroslovenskom razlikujemo tri tipa deklainacija:

1. **imenička** deklinacija, po kojoj se menjaju imenice, pridevi neodređenog vida, participi neodređenog vida i veći deo brojeva;
2. **zamenička** deklinacija, po kojoj se menjaju zamenice i neki brojevi;
3. **složena pridevska** deklinacijā (nastala srastanjem oblikaimeničke deklinacije i odgovarajućih oblika anaforske zamenice), po kojoj se menjaju pridevi određenog vida i participi određenog vida.

## IMENICE

### DEKLINACIONE VRSTE

Za određivanje deklinacione vrste u staroslovenskom bitan je završetak osnove. Malo je vidljivih tragova tih osnova zahvaljujući glasovnim promenama. Ono što mi zovemo osnovama potiče iz praindoevropskog, kada su svi vokali mogli biti dugi i kratki.

U zavisnosti od završetka osnove postoji šest grupa imenica.

#### 1. osnove na -о-

imenice muškog roda

N. jd. **гра́дъ**

G. jd. **гра́да**

D. mn. **гра́до́мъ**

Samo u dativu množine ispred nastavka **-и́мъ** čuva se nekadašnji završetak osnove.

imenice srednjeg roda

N. jd. **стадо**

G. jd. **стада**

D. mn. **стадо́мъ**

#### 2. osnove na -у-

imenice muškog roda

N. jd. **сынъ**

#### D. mn. **съинъмъ**

U staroslovenskom ѕ daje **ъ**.

#### 3. osnove na -ј-

imenice muškog roda

N. jd. **гостъ**

G. jd. **гости**

#### D. mn. **гостъмъ**

U staroslovenskom ѕ daje **ь**.

#### 4. osnove na -ѧ-

imenice ženskog roda

N. jd. **стѣна**

G. jd. **стѣны**

#### D. mn. **стѣнамъ**

### 5. osnove na suglasnik

|      |       |                |                     |                      |
|------|-------|----------------|---------------------|----------------------|
| -n-  | (=εη) | imenice m. r.  | N. jd. <b>камът</b> | G. jd. <b>камене</b> |
|      |       | imenice sr. r. | N. jd. <b>сѣмъ</b>  | G. jd. <b>сѣмене</b> |
| -nt- | (=ѧт) | imenice sr. r. | N. jd. <b>агнѧ</b>  | G. jd. <b>агнѧтє</b> |
| -s-  | (=εс) | imenice sr. r. | N. jd. <b>небо</b>  | G. jd. <b>небесе</b> |
| -r-  | (=εр) | imenice ž. r.  | N. jd. <b>мати</b>  | G. jd. <b>матерє</b> |

Za određivanje završetka osnove u ovom slučaju nije nam potreban oblik dativa množine.

#### 6. osnove na -ѹ- // -ѹи- (ъи // ѿи )

imenice ženskog roda

N. jd. **цркви** G. jd. **црквє**

## IMENICE MUŠKOG RODA

|                |          | <b>-о-</b> | <b>-јо-</b> | <b>-и-</b> | <b>-и-</b> | <b>-н-</b> |
|----------------|----------|------------|-------------|------------|------------|------------|
| <b>jednina</b> | N.       | градъ      | коњъ        | съинъ      | гостъ      | камът      |
|                | G.       | града      | коня        | съиног     | гости      | камене     |
|                | D.       | градѹ      | коню        | съинови    | гости      | камени     |
|                | A.       | градъ      | коњъ        | съинъ      | гостъ      | камень     |
|                | V.       | граде      | коню        | съиног     | гости      | камът      |
|                | I.       | градомъ    | конемъ      | съинъмъ    | гостъмъ    | каменъмъ   |
|                | L.       | градѣ      | коñи        | съиног     | гости      | камене     |
| <b>množina</b> | N.       | гради      | коñи        | съинове    | гостию     | камене     |
|                | G.       | градъ      | коñъ        | съиновъ    | гости      | камень     |
|                | D.       | градомъ    | конемъ      | съинъмъ    | гостъмъ    | каменъмъ   |
|                | A.       | грады      | коня        | съинъти    | гости      | камени     |
|                | V.       | гради      | коñи        | съинове    | гостию     | камене     |
|                | I.       | грады      | коñи        | съинъми    | гостъми    | каменъми   |
|                | L.       | градѣхъ    | коñихъ      | съинъхъ    | гостъхъ    | каменъхъ   |
| <b>dvojina</b> | N. A. V. | града      | коня        | съинъти    | гости      | камени     |
|                | G. L.    | градѹ      | коню        | съиновѹ    | гостию     | каменог    |
|                | D. I.    | градома    | конема      | съинъма    | гостъма    | каменъма   |

Napomene:

1. I -о- i -јо- osnove potiču od -о-. Tek nakom promene ѿ e nakon j i niza promena iniciranih time moglo se govoriti o dva deklinaciona tipa.
2. Kod vlastitih imenica akuzativ jednine uvek je jednak genitivu jednine. Kod zajedničkih imenica koje označavaju osobu akuzativ jednine često je jednak genitivu, ali ne uvek. Kod imenica koje označavaju životinje ovo je retka pojava, češće je akuzativ jednine jednak nominativu.

3. Imenice proširene singulativnim sufiksom -**иńč** (**гражданинъ**, **гражданина**) u jednini i dvojini menjaju se kao -о- osnove. U množini singulativno -**иńč** nestaje, a promena je kao kod suglasničkih osnova (**граждане**).



4. Imenice na -тeńь i -ařь u jednini i množini menjaju se kao -о- osnove (**делатeль**, **-а рибаřь**, **-а**). U množini se menjaju po suglasničkoj deklinaciji, a ā i ţ gube mekoću i postaju ă i ţ ( **делатeле**, **рибаře** ). U instrumentalu množine menjaju se kao -о- osnove (**делатeлы**, **рибаřы**, kao **грады** ).

## IMENICE ŽENSKOG RODA

|         |    | <b>-ā-</b> | <b>-jā-</b> | <b>-ǐ-</b> | <b>-ă- / -ău-</b> | <b>-r-</b> |
|---------|----|------------|-------------|------------|-------------------|------------|
| jednina | N. | жeна       | дoушa       | кoстъ      | бoукъt            | мати       |
|         | G. | жeнчt      | дoушaл      | кoстtи     | бoукъtвe          | матeре     |
|         | D. | жeнчb      | дoуши       | кoстtи     | бoукъtви          | матeри     |
|         | A. | жeнж       | дoушж       | кoстъ      | бoукъtвъ          | матeръ     |
|         | V. | жeно       | дoушe       | кoстtи     | бoукъt            | мати       |
|         | I. | жeноj      | дoушej      | кoстtиj    | бoукъtвиj         | матeриj    |
|         | L. | жeнчb      | дoуши       | кoстtи     | бoукъtвe          | матeри     |
| množina | N. | жeнчt      | дoушaл      | кoстtи     | бoукъtви          | матeри     |
|         | G. | жeнчb      | дoушb       | кoстtии    | бoукъtвъ          | матeръ     |
|         | D. | жeнамчb    | дoушамчb    | кoстtиmъ   | бoукъtвamъ        | матeрьmъ   |
|         | A. | жeнчt      | дoушaл      | кoстtи     | бoукъtви          | матeри     |
|         | V. | жeнчt      | дoушaл      | кoстtи     | бoукъtви          | матeри     |
|         | I. | жeнами     | дoушами     | кoстtии    | бoукъtвами        | матeрьми   |
|         | L. | жeнaхb     | дoушахb     | кoстtиxъ   | бoукъtвaxъ        | матeрьxъ   |

|                |          |        |        |         |   |   |
|----------------|----------|--------|--------|---------|---|---|
| <b>dvojina</b> | N. A. V. | женѣ   | дѹши   | кости   | / | / |
|                | G. L.    | женѹ   | дѹшѹ   | костию  | / | / |
|                | D. I.    | женама | дѹшама | костыма | / | / |

Napomene:

1. Osnove -ā- i -jā- nekad su bile iste. Tek nakon što je *o* dalo *e* posle mekih suglasnika došlo je do razlike i izdvajanja -jā- osnova.
2. Među -ā- i -jā- osnovama ima imenica prirodno muškog roda koje se menjaju kao imenice ženskog roda. To su imenice koje se odnose na zanimanja koja ženama nisu dostupna.

-ā: **владыка, воевода, слуга, старшина**

-jā: **вельможа, юноша, предъята, дръводѣла, пианица**

3. Među imenicama -jā- osnova ima imenica sa redukovanim stepenom -jā- osnova, a to su imenice na -ī-. Ono se javlja samo u nominativu jednine. To su imenice na -ъни (богъни, рабъни, господъни, благъни, градъни, поустыни, сватъни) i -ии (ладни, матени), a takve su i imenice prirodnog muškog roda kao što su **валии** (lekar), **вѣтии** (prorok), **сѫдии** (sudija). Ove imenice se u svim padežima menjaju kao -jā- osnove, samo im se nominativ jednine razlikuje.

## IMENICE SREDNJEG RODA

|         |    | -о-    | -јо-   | -н-       | -нт-        | -с-       |
|---------|----|--------|--------|-----------|-------------|-----------|
| jednina | N. | село   | поле   | племѧ     | отроčак     | слово     |
|         | G. | села   | пола   | племене   | отрочалте   | словесе   |
|         | D. | селѹ   | полю   | племени   | отрочлати   | словеси   |
|         | A. | село   | поле   | племѧ     | отрочак     | слово     |
|         | V. | село   | поле   | племѧ     | отрочак     | слово     |
|         | I. | селомъ | полемъ | племенъмъ | отрочлатъмъ | словесъмъ |
|         | L. | селѣ   | поли   | племене   | отрочлате   | словесе   |
| množina | N. | села   | пола   | племена   | отрочата    | словеса   |
|         | G. | селъ   | полъ   | племенъ   | отрочлатъ   | словесъ   |
|         | D. | селомъ | полемъ | племенъмъ | отрочлатъмъ | словесъмъ |

|                |              |        |        |           |            |           |
|----------------|--------------|--------|--------|-----------|------------|-----------|
|                | <b>A.</b>    | сeла   | пoли   | племена   | отрочата   | словеса   |
|                | <b>V.</b>    | сeла   | пoли   | племена   | отрочата   | словеса   |
|                | <b>I.</b>    | сeлы   | пoли   | племены   | отрочаты   | словесы   |
|                | <b>L.</b>    | сeльхъ | пoлихъ | племенъхъ | отрочатъхъ | словесъхъ |
| <b>dvojina</b> | <b>N. A.</b> | сeль   | пoли   | племени   | отрочати   | словеси   |
|                | <b>V.</b>    | сeлоу  | пoлю   | племену   | отрочатоу  | словесоу  |
|                | <b>G. L.</b> | сeлома | пoлема | племенъма | отрочатъма | словесъма |
|                | <b>D. I.</b> | сeлома | пoлема | племенъма | отрочатъма | словесъма |
|                |              |        |        |           |            |           |
|                |              |        |        |           |            |           |
|                |              |        |        |           |            |           |

Napomene:

1. Imenice **око**, **ѹжо** menjaju se po -s- osnovama (**очесе**, **очеси...**). Međutim, dvojina im je starija od prilaska -s- osnovama:

|          |       |       |
|----------|-------|-------|
| N. A. V. | очи   | ѹши   |
| G. L.    | очиню | ѹшиню |
| D. I.    | очима | ѹшима |

2. Kod imenica čija se osnova završava na *k*, *g* ili *h* (**иго**, **вѣкъ**) u lokativu jednine i množine i u nominativu, akuzativu i vokativu dvojine dolazi do glasovne promene (**иғѣ**, **вѣцѣ**).

## ZAMENICE

### LIČNE ZAMENICE

Zamenice imaju posebnu, zameničku promenu.

**Lične zamenice za 1. i 2. lice i povratna zamenica za svako lice** imaju zasebnu promenu.

|                |           |          |          |          |
|----------------|-----------|----------|----------|----------|
|                | <b>N.</b> | аӡъ      | тъи      | /        |
|                | <b>G.</b> | мене     | тебе     | себе     |
|                | <b>D.</b> | мънѣ, ми | тебѣ, ти | себѣ, си |
|                | <b>A.</b> | мѧ, мене | тѧ, тебе | сѧ, себе |
| <b>jednina</b> | <b>I.</b> | мъној    | тобој    | себој    |

|          | L.    | мънѣ       | тънѣ       | сънѣ |
|----------|-------|------------|------------|------|
| množina  | N.    | мънѣ       | тънѣ       | /    |
|          | G.    | насъ       | васъ       | /    |
|          | D.    | намъ, нънѣ | вамъ, вънѣ | /    |
|          | A.    | нънѣ, насъ | вънѣ, васъ | /    |
|          | I.    | нами       | вами       | /    |
|          | L.    | насъ       | васъ       | /    |
| dvoji-na | N.    | вѣ         | ва         | /    |
|          | A.    | на         | ва         | /    |
|          | G. L. | наю        | вайю       | /    |
|          | D. I. | нама       | вама       | /    |

Napomene:

- Zamenice **аzъ** i **тънѣ** nemaju obeležje roda.
- Zamenica **сънѣ** nema nominativ (nikad nije subjekat u rečenici), ne razlikuje rod i nema oblike množine i dvojine (singularia tantum).
- Oblici akuzativa **мл**, **нънѣ**, **тл**, **вънѣ**, **сл** su stariji, prvobitno jedini, puni, akcentovani oblici. Duži oblici su uvedeni kasnije, analogijom prema dativu, koji takođe ima duži i kraći oblik, a uzet je oblik genitiva.
- Zamenice nemaju oblik vokativa.

## NELIČNE ZAMENICE

Nelične zamenice menjaju se po zameničkoj deklinaciji, koja ima dve varijante:

a) tvrda varijanta, čije su karakteristike

- nastavci u nominativu jednine **-ъ** (m.), **-а** (ž.), **-о** (sr.),
- tvrdi suglasnik na kraju osnove,
- tematski vokal **о/ѣ**

b) meka varijanta, koja ima

- nastavke u nominativu jednine **-и** (m.), **-а** (ž.), **-е** (sr.)
- meki suglasnik na kraju osnove,
- tematski vokal **е/и**

|  |  |                       |                        |
|--|--|-----------------------|------------------------|
|  |  | <b>meka varijanta</b> | <b>tvrda varijanta</b> |
|--|--|-----------------------|------------------------|

|           |    | m.       | sr. | ž.  | m.         | sr. | ž.   |
|-----------|----|----------|-----|-----|------------|-----|------|
| jednina   | N. | тъ       | то  | та  | мои        | мои | моя  |
|           | G. | того     |     | тои | моего      |     | моем |
|           | D. | томоу    |     | тои | моемоу     |     | моем |
|           | A. | тъ, того | то  | тъ  | мои, моего | мои | моя  |
|           | I. | тъмъ     |     | тои | моимъ      |     | моем |
|           | L. | томъ     |     | тои | моемъ      |     | моем |
| mnogožina | N. | ти       | та  | ты  | мои        | мои | моя  |
|           | G. | тъхъ     |     |     | моихъ      |     |      |
|           | D. | тъхи     |     |     | моими      |     |      |
|           | A. | ты       | та  | ты  | мои        | мои | моя  |
|           | I. | тъхи     |     |     | моими      |     |      |
|           | L. | тъхъ     |     |     | моихъ      |     |      |
| dvoji-na  | N. | та       | тъ  | тъ  | моя        | мои | мои  |
|           | A. |          |     |     |            |     |      |
|           | G. | тои      |     |     | мои        |     |      |
|           | L. | тъма     |     |     | моими      |     |      |
| D. I.     |    |          |     |     |            |     |      |

Po tvrdoj varijanti menjaju se:

1. pokazne zamenice

тъ, та, то,

онъ, она, оно,

овъ, ова, око;

2. zamenice izvedene sufiksom -к-

такъ, така, тако,

сикъ, сика, сико,

какъ, кака, како,

иакъ, иака, иако,

въсакъ, въсака, въсако;

3. složene zamenice sa prepozitivnom i postpozitivnom partikulom

тъждъ, таждъ, тождъ,

**такъждε, такаждε, такождε,**  
**нѣкакъ, нѣкака, нѣкако,**  
**никакъжε, никакажε, никакожε;**

4. zamenički pridevi i brojevi  
**самъ, сама, само,**  
**инъ, инд, ино,**  
**єдинъ, єдина, єдино;**

5. upitna zamenica za lica **къто**

|    |              |
|----|--------------|
| N. | <b>къто</b>  |
| G. | <b>кого</b>  |
| D. | <b>комоу</b> |
| A. | <b>кого</b>  |
| I. | <b>цѣмъ</b>  |
| L. | <b>комъ</b>  |

Ovako se menjaju i složene zamenice **нѣкъто, никътожε, къжъдо.**

Po mekoj varijanti menjaju se

1. prisvojne zamenice  
**мои, моя, моиε,**  
**твои, твоя, твоиε,**  
**наши, наша, нашиε,**  
**ваши, ваша, вашиε,**  
**свои, своя, своиε,**  
**чиhi, чиha, чиhiε,**

2. anaforska zamenica – lična zamenica za 3. lice. Nominativ ove zamenice nije sačuvan, nego se pozajmljuje od pokazne zamenice **тъ, та, то** ili **съ, си, се.**

|           | <b>jednina</b>    |                   |                   | <b>množina</b> |               |               |              | <b>dvojina</b> |               |               |
|-----------|-------------------|-------------------|-------------------|----------------|---------------|---------------|--------------|----------------|---------------|---------------|
|           | <b>m.</b>         | <b>sr.</b>        | <b>ž.</b>         | <b>m.</b>      | <b>sr.</b>    | <b>ž.</b>     |              | <b>m.</b>      | <b>ssr.</b>   | <b>ž.</b>     |
| <b>N.</b> | ( <b>тъ, съ</b> ) | ( <b>то, се</b> ) | ( <b>та, си</b> ) | ( <b>ти</b> )  | ( <b>ти</b> ) | ( <b>ти</b> ) | <b>N. A.</b> | ( <b>ти</b> )  | ( <b>ти</b> ) | ( <b>ти</b> ) |

|    |       |   |     |      |   |   |       |      |  |  |
|----|-------|---|-----|------|---|---|-------|------|--|--|
| G. | и́го  |   | и́х | и́хъ |   |   | G. L. | и́х  |  |  |
| D. | и́моу |   | и́и | и́мъ |   |   | D. I. | и́ма |  |  |
| A. | и     | и | и   | и    | и | и |       |      |  |  |
| I. | и́мъ  |   | и́х | и́ми |   |   |       |      |  |  |
| L. | и́мъ  |   | и́и | о́хъ |   |   |       |      |  |  |

### 3. odnosna zamenica иже (koji)

|    | jednina  |     |          | množina |     |     |       | dvojina |      |     |
|----|----------|-----|----------|---------|-----|-----|-------|---------|------|-----|
|    | m.       | sr. | ž.       | m.      | sr. | ž.  |       | m.      | ssr. | ž.  |
| N. | иже      | иже | иже      | иже     | иже | иже | N. A. | иже     | иже  | иже |
| G. | и́гро же |     | и́млю же | и́хъ же |     |     | G. L. | и́ю же  |      |     |
| D. | и́моу же |     | и́нже    | и́мъ же |     |     | D. I. | и́ма же |      |     |
| A. | иже      | иже | иже      | иже     | иже | иже |       |         |      |     |
| I. | и́мъ же  |     | и́хъ же  | и́ми же |     |     |       |         |      |     |
| L. | и́мъ же  |     | и́и же   | о́хъ же |     |     |       |         |      |     |

### 4. upitna zamenica za stvari чьто

|    |                          |
|----|--------------------------|
| N. | чьто                     |
| G. | чесо (чесо), чесого      |
| D. | чесомоу (чесомоу), чемоу |
| A. | чьто                     |
| I. | чили                     |
| L. | чели, чесоми             |

Isto se menjaju i složene zamenice нечье, ничьтоже.

### 5. pokazna zamenica съ (ovaj)

|    | jednina |     |     | množina |     |    |       | dvojina |      |    |
|----|---------|-----|-----|---------|-----|----|-------|---------|------|----|
|    | m.      | sr. | ž.  | m.      | sr. | ž. |       | m.      | ssr. | ž. |
| N. | съ      | се  | си  | си      | си  | си | N. A. | сиа     | си   | си |
| G. | сего    |     | сем | сихъ    |     |    | G. L. | сю      |      |    |

| D. | семоу    |    | сени | симиъ |    |     | D. I. | сима |  |  |
|----|----------|----|------|-------|----|-----|-------|------|--|--|
| A. | съ, сего | се | сий  | сий   | си | сий |       |      |  |  |
| I. | симиъ    |    | сий  | сими  |    |     |       |      |  |  |
| L. | семи     |    | сени | сийъ  |    |     |       |      |  |  |

Ovako se menjaju i složene zamenice съжде, сижде, сежде.

#### 6. zamenica въсъ, въса, въсе

|    | jednina |      |       | množina |      |      |
|----|---------|------|-------|---------|------|------|
|    | m.      | sr.  | ž.    | m.      | sr.  | ž.   |
| N. | въсъ    | въсе | въса  | въси    | въса | въса |
| G. | въсего  |      | въсем | въсѣхъ  |      |      |
| D. | въсемоу |      | въсен | въсѣмъ  |      |      |
| A. | въсъ    | въсе | въсъ  | въса    | въса | въса |
| I. | въсѣмъ  |      | въсем | въсѣми  |      |      |
| L. | въсемъ  |      | въсен | въсѣхъ  |      |      |

Ova zamenica jedne oblike ima po mekoj, a druge po tvrdoj varijanti. Nema oblike dvojine.

#### 7. upitna pridevska zamenica къи и

|    | jednina |     |       | množina |     |     |
|----|---------|-----|-------|---------|-----|-----|
|    | m.      | sr. | ž.    | m.      | sr. | ž.  |
| N. | къи     | кој | кад   | ции     | кад | къи |
| G. | којего  |     | којем | къи     |     |     |
| D. | којемоу |     | којен | къимъ   |     |     |
| A. | къи     | кој | кад   | къи     | кад | къи |
| I. | къими   |     | којем | къими   |     |     |
| L. | којемъ  |     | којен | къи     |     |     |



Ova zamenica jedne oblike ima po mekoj varijanti od osnove \*којо-, a druge po složenoj pridevskoj promeni. Nema oblike dvojine. Isto se menjaju i složene zamenice **нѣкыи**, **нѣката**, **нѣкое** i **никыиже**, **никатаже**, **никојеже**.

## MEŠOVITA PROMENA ZAMENICA

Po zameničkoj deklinaciji ili kao pridevi po imeničkoj i po složenoj deklinaciji menjaju se zamenički pridevi na **-никъ**: **толикъ**, **-а**, **-о**, **коликъ**, **-а**, **-о**, **селикъ**, **-а**, **-о**, **еликъ**, **-а**, **о**, kao i reči **мъногъ**, **-га**, **-го**, **тѹждъ**, **-жда**, **-ждє**. Zameničko oblici će se javljati u padežima

sa tematskom vokalom **ѣ** – instrumentalu jednine muškog i srednjeg roda, genitivu, lokativu, dativu i instrumentalu množine sva tri roda.

## IMENIČKA I SLOŽENA PRIDEVSKA PROMENA ZAMENICA

Samo po imeničkoj deklinaciji (kao pridevi neodređenog vida) menjaju se zamenice **јетеръ**, **јетера**, **јетеро**.

I po imeničkoj i po složenoj pridevskoj promeni menjaju se **таковъ**, **такова**, **таково**, **таковъи**, **таковата**, **таковое**; **каковъ**, **-ва**, **-во**, **каковъи**, **-вата**, **-вое**; **сицевъ**, **-ва**, **-во**, **сицевъи**, **-вата**, **-вое**; **истъ**, **-а**, **-о**, **истъи**, **-дат**, **-ое**. Samo po složenoj pridevskoj promeni menja se **которыи**, **котората**, **которое**.

## PRIDEVI

### PROMENA PRIDEVA NEODREĐENOOG VIDA

Pridevi neodređenog vida menjaju se po imeničkoj deklinaciji

- kod muškog i srednjeg roda po **-о-** (tvrdi varijanta) i **-јо-** (mehki varijanta) osnovama
  - kod ženskog roda po **-а-** (tvrdi varijanta) i **-ја-** (mehki varijanta) osnovama.
- Tvrdu i meku varijantu razlikujemo prema završetku osnove.

|  |                       |                        |
|--|-----------------------|------------------------|
|  | <b>meka varijanta</b> | <b>tvrdi varijanta</b> |
|--|-----------------------|------------------------|

|          |    | m.            | sr.  | ž.     | m.      | sr.   | ž.      |
|----------|----|---------------|------|--------|---------|-------|---------|
| jednina  | N. | НОВЪ          | НОВО | НОВА   | НИШТЬ   | НИШТЕ | НИШТА   |
|          | G. | НОВА          |      | НОВЫ   | НИШТА   |       | НИШТА   |
|          | D. | НОВОУ         |      | НОВѢ   | НИШТОУ  |       | НИШТИ   |
|          | A. | НОВЪ,<br>НОВА | НОВО | НОВѢ   | НИШТЬ   | НИШТЕ | НИШТѢ   |
|          | I. | НОВОМЪ        |      | НОВОИ  | НИШТЕМЪ |       | НИШТЕИ  |
|          | L. | НОВѢ          |      | НОВѢ   | НИШТИ   |       | НИШТИ   |
| množina  | N. | НОВИ          | НОВА | НОВЫ   | НИНИШТ  | НИШТА | НИШТА   |
|          | G. | НОВЪ          |      | НОВЫД  | НИШТЬ   |       | НИШТЬ   |
|          | D. | НОВОМЪ        |      | НОВАМЪ | НИШТЕМЪ |       | НИШТАМЪ |
|          | A. | НОВЫ          | НОВА | НОВЫ   | НИШТА   | НИШТА | НИШТА   |
|          | I. | НОВЫ          |      | НОВАМИ | НИШТИ   |       | НИШТАМИ |
|          | L. | НОВѢХЪ        |      | НОВАХЪ | НИШТИХЪ |       | НИШТАХЪ |
| dvoji-na | N. | НОВА          | НОВѢ | НОВѢ   | НИШТА   | НИШТИ | НИШТИ   |
|          | A. | НОВОУ         |      | НОВОУ  | НИШТОУ  |       | НИШТОУ  |
|          | G. | НОВОУ         |      | НОВОУ  | НИШТОУ  |       | НИШТОУ  |
|          | L. | НОВАМА        |      | НОВАМА | НИШТЕМА |       | НИШТАМА |

## PROMENA PRIDEVA ODREĐENOG VIDA

Promena prideva određenog vida je spoj imeničke i zameničke deklinacije, tj. spoj odgovarajućih padežnih oblika imeničke promene i odgovarajućih padežnih oblika anaforske zamenice. U početku se zamenica prosto dodavala, a kasnije je zbog fonetskih promena to dodavanje zamagljeno i nije uvek očigledno.

|         |    | meka varijanta |       |        | tvrdva varijanta |       |         |
|---------|----|----------------|-------|--------|------------------|-------|---------|
|         |    | m.             | sr.   | ž.     | m.               | sr.   | ž.      |
| jednina | N. | НОВЫИ          | НОВОЕ | НОВАЯ  | НИШТЬ            | НИШТЕ | НИШТА   |
|         | G. | НОВА           |       | НОВЫ   | НИШТА            |       | НИШТА   |
|         | D. | НОВОУ          |       | НОВѢ   | НИШТОУ           |       | НИШТИ   |
|         | A. | НОВЪ,<br>НОВА  | НОВО  | НОВѢ   | НИШТЬ            | НИШТЕ | НИШТѢ   |
|         | I. | НОВОМЪ         |       | НОВОИ  | НИШТЕМЪ          |       | НИШТЕИ  |
|         | L. | НОВѢХЪ         |       | НОВАХЪ | НИШТИХЪ          |       | НИШТАХЪ |

|          | L. | новѣ   |      | новѣ   | ништи   |       | ништи   |
|----------|----|--------|------|--------|---------|-------|---------|
| množina  | N. | нови   | нова | новы   | иништ   | ништа | ништа   |
|          | G. | новъ   |      | новъд  | ништь   |       | ништь   |
|          | D. | новомъ |      | новамъ | ништемъ |       | ништамъ |
|          | A. | новы   | нова | новы   | ништа   | ништа | ништа   |
|          | I. | новы   |      | новами | ништи   |       | ништами |
|          | L. | новѣхъ |      | новахъ | ништихъ |       | ништахъ |
| dvoji-na | N. | нова   | новѣ | новѣ   | ништа   | ништи | ништи   |
|          | A. | новоу  |      | новоу  | ништоу  |       | ништоу  |
|          | G. | новоу  |      | новоу  | ништоу  |       | ништоу  |
|          | L. | новама |      | новама | ништена |       | ништами |

## KOMPARATIV

Komparativ se gradio na dva načina, pomoću:

1. -<sup>и</sup>и (m.) -<sup>и</sup>ши (f.) -<sup>е</sup> (n.) -<sup>и</sup>ш- (osnova za promenu)  
лютъ: люшти, люштыши, люште (люштыш)

2. -<sup>ѣ</sup>и (m.), -<sup>ѣ</sup>иши (f.), -<sup>ѣ</sup>е (n.) -<sup>ѣ</sup>иш- (osnova za promenu)  
новъ: новѣи, новѣиши, новѣе

## SUPERLATIV

Gradio se na tri načina:

1. dodavanjem rečce **-наи** ispred oblika komparativa; ovaj način građenja je veoma redak i sreće se samo u obliku srednjeg roda

**наивејште, наискорѣе**

2. korištenjem oblika genitiva množine zamenice (**вѣхъ**) u vezi sa komparativom

**да вѣдејтъ вѣхъ мѣни**

3. pomoću priloga **-шко** (vrlo, veoma) ili prefiksa **прѣ-**

**прѣвеникъ, прѣмилостивъ**

# **GLAGOLI**

## I Lični glagolski oblici:

### a) glagolska vremena

1. prezent (sadašnje vreme)
2. aorist (pređašnje svršeno vreme)
3. imperfekat (pređašnje nesvršeno vreme)
4. perfekat (prošlo vreme)
5. pluskvamperfekat (davno prošlo vreme)
6. futur (buduće vreme)
7. futur egzaktni (buduće svršeno vreme)

### b) glagolski načini

8. imperativ (zapovedni način)
9. potencijal (mogući način)

### c) glagolska stanja ili rodovi

- aktiv (radno stanje)
- pasiv (trpno stanje)

## II Nelični glagolski oblici:

10. infinitiv
11. supin
12. particip prezenta aktiva
13. particip prezenta pasiva
14. particip preterita aktiva
15. particip preterita pasiva
16. particip perfekta

S obzirom na građenje, glagolski oblici mogu biti:

- a) prosti glagolski oblici: prezent, imperfekat, aorist, imperativ, infinitiv, supin, participi;
- b) složeni glagolski oblici: perfekat, pluskvamperfekat, futur, futur egzaktni, potencijal, oblici za pasiv.

# **GLAGOLSKE OSNOVE**

Svi prosti glagolski oblici grade se od dveju osnova, prezentske i infinitivne.

Od prezentske osnove grade se prezent, imperativ i participi prezenta.

Od infinitivne osnove grade se infinitiv i supin, aorist, participi preterita i participi perfekta.

Imperfekat se gradi ili od infinitivne osnove ili ima svoju posebnu osnovu.

## **- VRSTE PREZENTSKE OSNOVE**

Prezentska osnova može biti:

- a) tematska (izvedena od korena osnovinskim nastavkom);
- b) atematska (jednaka korenu, bez osnovinskog nastavka).

Ukupno ima pet prezentskih osnova – četiri tematske i jedna atematska.

|     | osnovinski<br>nastavak | 2. l. mn. | 3. l. mn. | poreklo     |
|-----|------------------------|-----------|-----------|-------------|
| I   | -e/o-                  | НЕС-Е-Т€  | НЕСЛТъ    | *nes-o-nti  |
| II  | -ne/no-                | КОС-НЕ-Т€ | КОСНЛТъ   | *kos-no-nti |
| III | -je/jo-                | ЗНА-Е-Т€  | ЗНАЛТъ    | *zna-jo-nti |
| IV  | -i-                    | НОС-И-Т€  | НОСЛТъ    | *nos-i-nti  |
| V   | atematska              | ЕС-Т€     |           |             |

## - VRSTE INFINITIVNE OSNOVE

I korenska

- a) koren na vokal **пи-ти, въи-ти, чуути, пети, знати**
- b) koren na suglasnik **нес-ти, плести (\*nes-), решти (\*rek-), мешти (\*mog-), гребти (\*greb-)**

II -нQ-      **кликнати**      (klik- nQ-)

III - ё-      **умѣти**      (um- ё-)

- 'а-      **кричати**      (krik- ё-)

IV -и-      **носити**      (nos-i-)

V -а-      **дѣлати**      (d ēl-a-)

VI -ова-      **вѣровати**      (věr-ova-)

## - LIČNI NASTAVCI

Razlikuju se primarni i sekundarni lični nastavci.

|           |    | Primarni            |                    | Sekundarni |
|-----------|----|---------------------|--------------------|------------|
|           |    | atematske<br>osnove | tematske<br>osnove |            |
| σ . ї . ń | 1. | -и                  | -х                 | -ъ         |

|     |    |     |           |       |
|-----|----|-----|-----------|-------|
|     | 2. | -си | -ши       | -     |
|     | 3. |     | -тъ       | -     |
| Mn. | 3. |     | -жтъ/-жтъ | -ж/-ж |

Zajednički nastavci

Dvojina: 1. -вѣ

2. -тѣ

3. -тъ

Množina: 1. - мъ

2. - тѣ

## PREZENT

|         |    | I vrsta<br>-о/е- | II vrsta<br>-но/не- | III vrsta<br>-jo/je- |         |
|---------|----|------------------|---------------------|----------------------|---------|
| Jednina | 1. | неск             | рек                 | двигнк               | знајк   |
|         | 2. | несеши           | речеши              | двигнеши             | знајеши |
|         | 3. | несетъ           | речетъ              | двигнётъ             | знајетъ |
| Dvojina | 1. | несевѣ           | речевѣ              | двигневѣ             | знајевѣ |
|         | 2. | несета           | речета              | двигнета             | знајета |
|         | 3. | несете           | речете              | двигнете             | знајете |
| Množina | 1. | несемъ           | речемъ              | двигнемъ             | знајемъ |
|         | 2. | несете           | речете              | двигнете             | знајете |
|         | 3. | нескть           | реккть              | двигнкть             | знајкть |

| Jednina |    | IV vrsta<br>-и- | V vrsta<br>atematska |      |      |       |       |
|---------|----|-----------------|----------------------|------|------|-------|-------|
|         |    |                 | вѣдѣти               | дати | исти | вѣйти | имѣти |
| a       | 1. | мож             | вѣмъ                 | дамъ | имъ  | юсмъ  | имамъ |
|         | 2. | молиши          | вѣси                 | даси | иси  | юси   | имаши |

|         |    |        |          |         |         |      |       |
|---------|----|--------|----------|---------|---------|------|-------|
|         | 3. | молитъ | вѣстъ    | дастъ   | дастъ   | юстъ | иматъ |
| Dvojina | 1. | моливѣ | вѣвѣ     | давѣ    | иавѣ    | юевѣ | имавѣ |
|         | 2. | молита | вѣста    | даста   | даста   | юста | имата |
|         | 3. | молите | вѣсте    | дасте   | дасте   | юсте | имате |
| Množina | 1. | молимь | вѣмъ     | дамъ    | иамъ    | юсмъ | имамъ |
|         | 2. | молите | вѣсте    | дасте   | дасте   | юсте | имате |
|         | 3. | молятъ | вѣдлантъ | дадлатъ | иадлатъ | сѣтъ | имѣтъ |

Po atematskim osnovama menja se samo pet navedenih glagola.

Glagol бъйти ima dva prezenta, po V vrsti, ali i po I vrsti (бѫдѫ, бѫдеши, бѫдѣти...).

## IMPERATIV

Imperativ se gradio od prezentske osnove, koja se dobija tako što se od 3. lica množine prezenta oduzme nastavak **-жтъ** ili **-атъ**. Prema završecima u jednini i tematskom vokalu u dvojini i množini razlikujemo tri tipa (u nekim gramatikama se drugi i treći tip spajaju pa se razlikuju dva tipa):

- a) nastavak **-и** u jednini i tematski vokal **-ѣ-** u dvojini i množini (I i II prezentska vrsta);
  - b) nastavak **-и** u jednini i tematski vokal **-и-** u dvojini i množini (III i IV prezentska vrsta);
  - c) nastavak **-^и** u jednini i tematski vokal **-и-** u dvojini i množini (V prezentska vrsta, ali ne svi glagoli, nego samo oni koji imaju nastavak **-ѧтъ** u 3. licu množine)

|         |    | I vrsta<br>(a) obrazac | II vrsta<br>(a) obrazac | III vrsta<br>(b) obrazac |         |
|---------|----|------------------------|-------------------------|--------------------------|---------|
| Jednina | 1. | -                      | -                       | -                        | -       |
|         | 2. | неси                   | сечи                    | двигни                   | знати   |
|         | 3. | неси                   | сечи                    | двигни                   | знати   |
| јој     | 1. | несејвћ                | сечјвћ                  | двигнјвћ                 | знативћ |

|         |    |        |        |          |       |        |
|---------|----|--------|--------|----------|-------|--------|
|         | 2. | нєсѣтъ | сєцѣтъ | двигнѣтъ | знатъ | тѣшитъ |
|         | 3. | -      | -      | -        | -     | -      |
| Množina | 1. | нєсѣмъ | сєцѣмъ | двигнѣмъ | знатъ | тѣшитъ |
|         | 2. | нєсѣтє | сєцѣтє | двигнѣтє | знатъ | тѣшитє |
|         | 3. | -      | -      | -        | -     | -      |

|         |    | IV vrsta<br>-и- | V vrsta<br>atematska |        |        |        |
|---------|----|-----------------|----------------------|--------|--------|--------|
|         |    |                 | вѣдѣти               | дати   | исти   | видѣти |
| Jednina | 1. | -               |                      | -      | -      | -      |
|         | 2. | моли            | вѣси                 | дајдь  | ијдь   | виждь  |
|         | 3. | моли            | вѣстъ                | дајдь  | ијдь   | виждь  |
| Dvojina | 1. | моливѣ          | вѣвѣ                 | дадинѣ | иадинѣ | видинѣ |
|         | 2. | молита          | вѣста                | даита  | иадита | видита |
|         | 3. | -               | вѣстѣ                | -      | -      | -      |
| Množina | 1. | молимъ          | вѣмъ                 | дашимъ | иадимъ | видимъ |
|         | 2. | молите          | вѣсте                | даите  | иадите | видите |
|         | 3. | -               | вѣданты              | -      | -      | -      |

Po (c) obrascu menja se i tematski glagol видѣти, koji pripada IV vrsti.

Glagol вѣйти, koji ima prezent i po I i po V vrsti, imperativ gradi po I vrsti.

|         |    |        |
|---------|----|--------|
|         |    | вѣйти  |
| Jednina | 1. | -      |
|         | 2. | вѣди   |
|         | 3. | вѣди   |
| Dvojina | 1. | вѣдѣвѣ |
|         | 2. | вѣдѣта |
|         | 3. | -      |

|         |    |               |
|---------|----|---------------|
| Množina | 1. | <b>вѧдѣмъ</b> |
|         | 2. | <b>вѧдѣте</b> |
|         | 3. | -             |

Glagol **ижети** imperativ gradi od infinitivne osnove, po (b) obrascu.

| <b>ижети</b> |    |                |
|--------------|----|----------------|
| Jednina      | 1. | -              |
|              | 2. | <b>ижеши</b>   |
|              | 3. | <b>ижеши</b>   |
| Dvojina      | 1. | <b>ижешь</b>   |
|              | 2. | <b>ижешита</b> |
|              | 3. | -              |
| Množina      | 1. | <b>ижешимъ</b> |
|              | 2. | <b>ижеште</b>  |
|              | 3. | -              |

U 3. licu dvojine i množine zapovest može biti opisno iskazana konstrukcijom da + prezent: **да несете, да нескажте.**

## AORIST

Aorist se gradi od infinitivne osnove. U staroslovenskom nalazimo tri tipa aorista:

1. **asigmatski** (jaki, prosti) **aorist**, koji se gradi bez suglasnika -с-;
2. **sigmatski stari aorist**, koji se gradi sa obaveznim dodavanjem suglasnika -с- ili sa alternacijama -χ/с/ш-;
3. **sigmatski novi aorist**, koji se gradi pomoću posebnih grupa -оχ /ос/ош -.

### - ASIGMATSKI AORIST

Gradi se samo od glagola I infinitivne vrste sa osnovom na suglasnik i II infinitivne vrste kod kojih ispred infinitivnog nastavka нъ stoji suglasnik (suglasnik + нъ + ti).

|         |           | пасти<br>(*pad-) | ити<br>(*id-) | мошти<br>(*mog-) | раснажти<br>(*gas-) |
|---------|-----------|------------------|---------------|------------------|---------------------|
| Dvojina | Jednina   | 1. падж          | идъ           | могъ             | угасъ               |
|         |           | 2. паде          | иде           | може             | угасе               |
|         |           | 3. паде          | иде           | може             | угасе               |
|         | 1. падовѣ | идовѣ            | моговѣ        | угасовѣ          |                     |
|         | 2. падета | идета            | можета        | угасета          |                     |
|         | 3. падете | идете            | можете        | угасете          |                     |
|         | 1. падомъ | идомъ            | могомъ        | угасомъ          |                     |
|         | 2. падете | идете            | можете        | угасете          |                     |
|         | 3. падж   | идж              | могж          | угасж            |                     |

## - SIGMATSKI STARI AORIST

Gradio se od svih glagola, i sa infinitivnom osnovom na suglasnik i sa infinitivnom osnovom na samoglasnik. U oba slučaja ima dve varijante:

- a) sa ostajanjem -с- u svim licima;
- b) sa smenjivanjem (alterniranjem) suglasnika -χ/с/ш- u toku promene.

- Glagoli sa infinitivnom osnovom na suglasnik

Za aorist ovih glagola karakteristični su sledeći momenti:

- duljenje osnovinskog vokala  
kada se duljio osnovinski vokal o prelazio je u a → o/a  
kada se duljio osnovinski vokal e prelazio je u ē (-^a) → e/ě (-^a)  
kada se duljio osnovinski vokal ъ prelazio je u i → ъ / i;
- obavezno dodavanje suglasnika -с- na osnovu, pa tek onda ličnih nastavaka.  
To -с- je moglo ostati u svim licima ili alternirati sa χ ili ш (kod glagola sa infinitivnom osnovom na к и г);
- gubljenje osnovinskog suglasnika ispred -с- ili alternanata -χ/с/ш-;
- oblici 2. i 3. lica jednine pozajmljuju se od asigmatskog aorista.

|         |    | вости<br>(*bod-) | вести<br>(*ved-) | чисти<br>(*čit-) | решти<br>(*rek-) | жешти<br>(*žeg-) |
|---------|----|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| Jednina | 1. | басъ             | вѣсъ             | чиисъ            | рѣхъ             | жахъ             |
|         | 2. | (воде)           | (веде)           | (чите)           | (рече)           | (жеје)           |
|         | 3. | (воде)           | (веде)           | (чите)           | (рече)           | (жеје)           |
| Dvojina | 1. | басовѣ           | вѣсовѣ           | чисовѣ           | рѣховѣ           | жаховѣ           |
|         | 2. | баста            | вѣста            | чиста            | рѣста            | жаста            |
|         | 3. | басте            | вѣсте            | чисте            | рѣсте            | жасте            |
| Množina | 1. | басомъ           | вѣсомъ           | чиsomъ           | рѣхомъ           | жахомъ           |
|         | 2. | басте            | вѣсте            | чисте            | рѣсте            | жасте            |
|         | 3. | басла            | вѣсла            | числа            | рѣшла            | жашла            |

- Glagoli sa infinitivnom osnovom na samoglasnik

Karakteristike:

- varijanta *-χ/с/ш-* analogijom je uopštena kod svih glagola, iako bi se očekivala samo kod glagola sa infinitivnom osnovom na *-и-* i *-о-*;
- samo kod glagola sa infinitivnom osnovom na *-а-* pored varijante *-χ/с/ш-* postoji i varijanta sa čuvanjem sigme;
- ovi glagoli nemaju asigmatski aorist, pa od njega ne mogu pozajmljivati oblike za 2. i 3. lice jednine i zato su 2. i 3. lice jednine jednaki infinitivnoj osnovi.

Jedino ako je osnova jednosložna može doći do proširenja sa *-тъ* ili *-стъ*, ali ovo nije obavezno i nema pravila kada se dodaje *-тъ* a kada *-стъ*.

|         |    | молити<br>(моли-) | видѣти<br>(видѣ-) | знати<br>(зна-) | начати<br>(чал-)    |
|---------|----|-------------------|-------------------|-----------------|---------------------|
| Jednina | 1. | молихъ            | видѣхъ            | знахъ           | начасъ : начахъ     |
|         | 2. | моли              | видѣ              | зна             | начал(тъ)           |
|         | 3. | моли              | видѣ              | зна             | начал(тъ)           |
| Dvojina | 1. | молиховѣ          | видѣховѣ          | знаховѣ         | начасовѣ : начаховѣ |
|         | 2. | молиста           | видѣста           | знаста          | начаста             |
|         | 3. | молисте           | видѣсте           | знасте          | начасте             |

|         |    |          |         |         |                     |
|---------|----|----------|---------|---------|---------------------|
| Množina | 1. | молиχомъ | видѣомъ | знахомъ | началомъ : начахомъ |
|         | 2. | молисте  | видѣсте | знасте  | началсте            |
|         | 3. | молишак  | видѣшак | знашак  | началшак : начашак  |

### - SIGMATSKI NOVI AORIST

Upotrebljavao se kod glagola I infinitivne vrste sa osnovom na suglasnik i kod glagola druge vrste koji ispred infinitivnog nastavka -но imaju suglasnik.

Karakteristike:

- umetanje vokala о između infinitivne osnove i obeležja aorista, tj. glasova ї/с/ш, pa se tako dobija ої /ос/ош;
- 2. i 3. lice jednine pozajmljuje se od asigmatskog aorista.

|         |    | вести<br>(*ved-) | решти<br>(*rek-) | двигнјати<br>(*dvig-) |
|---------|----|------------------|------------------|-----------------------|
| Jednina | 1. | вѣдохъ           | рѣкохъ           | двигохъ               |
|         | 2. | вѣде             | рѣче             | двиге                 |
|         | 3. | вѣде             | рѣче             | двиге                 |
| Dvojina | 1. | вѣдоховѣ         | рѣкоховѣ         | двигоховѣ             |
|         | 2. | вѣдоста          | рѣкоста          | двигоста              |
|         | 3. | вѣдосте          | рѣкосте          | двигосте              |
| Množina | 1. | вѣдохомъ         | рѣкохомъ         | двигохомъ             |
|         | 2. | вѣдосте          | рѣкосте          | двигосте              |
|         | 3. | вѣдошак          | рѣкошак          | двигошак              |

### IMPERFEKAT

Imperfekat se gradi samo od glagola nesvršenog vida. Svi nesvršeni glagoli grade imperfekat od istih nastavaka:

Jednina: 1. - ахъ

2. - ашє

Dvojina: 1. - аховѣ

2. - ашета

Množina: 1. - ахомъ

2. - ашете

3. - ашε

3. - ашεтε

3. - ажж

S obzirom na osnovu na koju se ti nastavci dodaju razlikuje se nekoliko načina građenja imperfekta.

a) Kod glagola sa infinitivima na **-ати** i **-еши** (infinitivne osnove na *a* i *e*) imperfekat se gradi dodavanjem nastavaka na infinitivnu osnovu.

**знати** → зна + ажъ (знаажъ)

**видѣти** → видѣ + ажъ (видѣажъ)

b1) Dodavanje nastavaka **-аажъ**, **-аашε**. Ovo se tiče glagola IV (-и). Ako se glagol ne završava na **-ати** ili **-еши**, imperfekat se gradi od specijalnih imperfekatskih osnova: na postojeću infinitivnu osnovu dodaje se **ж**.

**носити** – ношаажъ

**ходити** – хождаажъ

**молити** – молодаажъ

b2) Završeci **-иаажъ**, **-иашε** tiču se glagola sa korenom na vokal (onih kod kojih je infinitivna osnova jednaka korenu), najčešće na **-и-**, **-ы-** i **-о-**.

**бити** – бидаажъ, бидааш...

**крыти** – крываажъ, крывааш...

**чоути** – чоудаажъ, чоудаш...

b3) Završeci **-еаажъ**, **-еашε** dodaju se kod glagola sa infinitivnom osnovom na suglasnik. Ako je u pitanju zadnjonepčani suglasnik, doći će do I palatalizacije, a **ж** će iza prednjonepčanog (mekog) suglasnika preći u *a*.

**нести** – несбаажъ, несбааш...

**тешти** – течдаажъ, течдааш....

**мошти** – мождаажъ, мождааш...

Glagol **бъгти** gradi imperfekat od osnove **бѣ-** (**бѣахъ**, **бѣаше**). U značenju imperfekta upotrebljavaju se oblici sigmatskog aorista od osnove **бѣ-**:

|                      |                        |                        |
|----------------------|------------------------|------------------------|
| Jednina: <b>бѣхъ</b> | Dvojina: <b>бѣховѣ</b> | Množina: <b>бѣхомъ</b> |
| <b>бѣше</b>          | <b>бѣста</b>           | <b>бѣсте</b>           |
| <b>бѣшас</b>         | <b>бѣште</b>           | <b>бѣшал</b>           |

## PARTICIPI

Participi su oblici koji se delom oslanjaju na glagole, a delom na imenice. Na glagole se oslanjaju time što se grade od neke glagolske osnove. Mocija roda i promena povezuju ih sa imenicama. Postoje dva participa prezenta, dva participa preterita i particip perfekta.

### PARTICIP PREZENTA AKTIVA

Gradio se od prezentske osnove, koja se dobija tako što se od 3. lica množine prezenta odbije nastavak – ili - и na koju se dodaju različiti nastavci. Prema nastavcima razlikujemo nekoliko tipova:

a) **-ы** (m. i sr. rod), **-жити** (ž. rod), osnova za promenu **-жит-**

Tiče se glagola I i II prezentske vrste;

b1) **-я/ ^ а** (m. i sr. rod), **-жити/ ^ жити** (ž. rod), osnova za promenu **-жит-/ ^ жит-**

Tiče se glagola III prezentske vrste;

b2) **-я** (m. i sr. rod), **-жити** (ž. rod), osnova za promenu **-жит-**

Tiče se glagola IV prezentske vrste.

Osnova za promenu uvek je jednaka obliku žanskog raoda bez krajnjeg **-и**.

| vrsta | 3. l. mn. prezenta | mški i srednji rod | ženski rod      | osnova za promenu |
|-------|--------------------|--------------------|-----------------|-------------------|
| I     | <b>нечтъ</b>       | <b>нечты</b>       | <b>нечшти</b>   | <b>нечшт-</b>     |
| II    | <b>чезнжтъ</b>     | <b>чезнты</b>      | <b>чезнжшти</b> | <b>чезнжшт-</b>   |
| III   | <b>знижтъ</b>      | <b>зниж</b>        | <b>знижшти</b>  | <b>знижшт-</b>    |
|       | <b>пишжтъ</b>      | <b>пишж</b>        | <b>пишжшти</b>  | <b>пишжшт-</b>    |
| IV    | <b>молажтъ</b>     | <b>молаж</b>       | <b>молажшти</b> | <b>молажшт-</b>   |

## Promena

Nominativ muškog i srednjeg roda je **моля**, genitiv **моляшт-** itd. Ako je u pitanju neodređeni vid, menjaće se kao imenica – **моляшта** itd. Ako se radi o određenom vidu, promena će biti kao kod prideva određenog vida meke varijante – **моляштије** itd. Participi se u svemu menjaju kao pridevi meke varijante. Postoje dva odstupanja u odnosu na prideve:

1. nominativ jednine muškog i srednjeg roda nema zajedničku osnovu;
2. nominativ množine muškog roda ima nastavak –**ε** (po suglasničkim osnovama): **моляште** (neodređeni vid) / **моляшти** (određeni vid).

Svi glagoli V vrste grade ovaj oblik po obrascu I vrste.

| 1. l. jd.<br>prezenta | 3. l. mn.<br>prezenta | mški i srednji<br>rod | ženski rod | osnova za<br>promenu |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|------------|----------------------|
| есмъ                  | сѣтъ                  | сѣ                    | сѣшти      | сѣшт-                |
| имамъ                 | имѣтъ                 | имѣ                   | имѣшти     | имѣшт-               |
| вѣмъ                  | вѣдатъ                | вѣдати                | вѣдажти    | вѣдажт-              |
| дамъ                  | дадатъ                | дадати                | даджти     | даджт-               |
| тамъ                  | тадатъ                | тадати                | таджти     | таджт-               |

## PARTICIP PREZENTA PASIVA

Gradio se od prezentske osnove i nastavaka:

-**мъ** (muški rod), -**ма** (ženski rod), -**мо** (srednji rod)

| vrsta | muški rod | ženski rod | srednji rod |
|-------|-----------|------------|-------------|
| I     | несомъ    | несома     | несомо      |
| II    | косномъ   | коснома    | косномо     |
| III   | знаемъ    | знаема     | знаемо      |
|       | глаголемъ | глаголема  | глаголемо   |
| IV    | носимъ    | носима     | носимо      |
| V     | вѣдомъ    | вѣдома     | вѣдомо      |

Glagoli V vrste ovaj oblik grade kao glagoli I vrste.

### PARTICIP PRETERITA AKTIVA

Gradi se od infinitivne osnove pomoću dve vrste nastavaka.

1. Kod glagola sa infinitivnom osnovom na suglasnik nastavci su -**ъ** (m. i sr. rod), -**ъши** (ž. rod), osnova za promenu je **-ъш-**.
2. Kod glagola sa infinitivnom osnovom na vokal nastavci su -**въ** (m. i sr. rod), -**въши** (ž. rod), osnova za promenu je **-въш-**.

| infinitiv (infinitivna osnova) | muški i srednji rod          | ženski rod                       | osnova za promenu                |
|--------------------------------|------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| <b>нести</b> (nes-)            | <b>несъ</b>                  | <b>несъши</b>                    | <b>несъш-</b>                    |
| <b>бости</b> (bod-)            | <b>водъ</b>                  | <b>водъши</b>                    | <b>водъш-</b>                    |
| <b>видѣти</b> (vidě-)          | <b>видѣвъ</b>                | <b>видѣвъши</b>                  | <b>видѣвъш-</b>                  |
| <b>дѣлати</b> (děla-)          | <b>дѣлабъ</b>                | <b>дѣлабъши</b>                  | <b>дѣлабъш-</b>                  |
| <b>носити</b> (nosi-)          | <b>носивъ</b><br><b>ношъ</b> | <b>носивъши</b><br><b>ношъши</b> | <b>носивъш-</b><br><b>ношъш-</b> |

Glagoli IV vrste mogu imati particip preterita aktiva od obaju tipova nastavaka.

Infinitivne osnove svih glagola V vrste završavaju se na vokal, pa oni samim tim dobijaju drugi tip nastavaka.

### PARTICIP PRETERITA PASIVA

Gradi se od infinitivne osnove i nastavaka, koji se dele u nekoliko grupa.

a) nastavci koji imaju **-н-**

a1) **-нъ, -на, -но**

**знати:** **знатъ, знатна, знатно**

**видѣти:** **видѣнъ, видѣна, видѣно**

a2) **-енъ, -ена, -ено**

**нести:** **несенъ, несена, несено**

**решти:** **реченъ, речена, речено**

a3) **-^енъ, -^ена, -^ено**

**носити:** **ношенъ, ношена, ношено**

**родити:** **рожденъ, рождена, рождено**

a4) **-енъ, -ена, -ено**

Ovi nastavci dodaju se kod onih glagola kod kojih je infinitivna osnova koren i to koren na vokal.

**бити:** **биенъ, биена, биено**

**обућти:** **обувенъ, обувена, обувено**

U ovom slučaju prilikom dodavanja nastavka –en nastaje hijat koji se otklanja hijatskim glasom j. U drugom slučaju hijatski glas je v pošto je pred njim vokal zadnjeg reda.

b) nastavci koji sadrže suglasnik –т–

**-тъ, -та, -то**

Ovi nastavci dodaju se kod glagola sa korenom na vokal ili na sonante n, m i r.

**бити:** **битъ, бита, бито**

**стрѣти:** **стрѣтъ, стрѣта, стрѣто** (koren na r)

**расплати:** **расплатъ, расплата, расплато** (koren na n)

## PARTICIP PERFEKTA

Gradi se od infinitivne osnove i nastavaka

|         | muški<br>rod | ženski<br>rod | srednji<br>rod |
|---------|--------------|---------------|----------------|
| jednina | <b>-лъ</b>   | <b>-ла</b>    | <b>-ло</b>     |
| dvojina | <b>-лд</b>   | <b>-лѣ</b>    | <b>-лѣ</b>     |
| množina | <b>-ли</b>   | <b>-лъи</b>   | <b>-ла</b>     |

Glagol particip perfekta gradi od posebne osnove.

ščd- **шълъ, шъла, шъло**

## SLOŽENI GLAGOLSKI OBLICI

Grade se ili od participa i pomoćnog glagola ili od infinitiva i pomoćnog glagola.

### PERFEKAT

Gradio se od participa perfekta i atematskog prezenta glagola **бъяти**.

Jednina: **дамъ** (**дала, дало**) **есмъ**

**еси**

**естъ**

Dvojina: **дада** (**дадѣ, дадѣ**) **есвѣ**

**еста**

**есте**

Množina: **дади** (**дадѣ, дадѣ**) **есмъ**

**есте**

**сѫтъ**

### PLUSKVAMPERFEKAT

Gradio se od participa perfekta i imperfekta glagola **бъяти**, pri čemu se u funkciji imperfekta mogu naći i oblici sigmatskog aorista tog glagola.

Jednina: **дамъ** (**дала, дало**) **бѣаχъ** ili **бѣχъ**

**бѣаше** **бѣ**

**бѣаше** **бѣ**

Dvojina: **дада** (**дадѣ, дадѣ**) **бѣаχовѣ** **бѣχовѣ**

**бѣашета** **бѣста**

|  |                |               |
|--|----------------|---------------|
|  | <b>Бѣашетє</b> | <b>Бѣстє</b>  |
| Мноžina: <i>дали</i> ( <i>дамы</i> , <i>дала</i> ) | <b>Бѣахомъ</b> | <b>Бѣхомъ</b> |
|  | <b>Бѣашетє</b> | <b>Бѣстє</b>  |
|  | <b>Бѣахж</b>   | <b>Бѣшж</b>   |

U spomenicima se javlja i oblik sa perfektom glagola **бѣти**:

**неслъ бѣти юсли**

## FUTUR

Gradio se na dva načina:

- 1) prezent perfektivnih glagola upotrebljavao se sa značenjem futura;
- 2) od infinitiva glagola i prezenta nekog pomoćnog glagola.

**Бѣдж носити, бѣдеши, бѣдеть... носити**  
**имамъ пити, имаши, иматъ... пити**  
**начнж падати, начнеши... падати**  
**խоштж видети, խоштеши... видети**

## FUTUR EGZAKTNI

Gradio se od participa perfekta i prezenta glagola **бѣти** po I vrsti.

**читалъ бѣдж, бѣдеши...**

## POTENCIJAL

Gradio se od participa perfekta i posebnih oblika glagola **бѣти** koji su stari optativ (željni način). Umesto optativa koristi se i pravi aorist.

|  |               |            |                |
|--|---------------|------------|----------------|
| Jednina: <i>дамъ</i> ( <i>дама</i> , <i>дало</i> ) | <b>вимъ</b>   | <b>или</b> | <b>бѣихъ</b>   |
|  | <b>ви</b>     |            | <b>бѣи</b>     |
|  | <b>ви</b>     |            | <b>бѣи</b>     |
| Dvojina: <i>дала</i> ( <i>дамѣ</i> , <i>далѣ</i> ) | <b>виховѣ</b> |            | <b>бѣхъювѣ</b> |
|  | <b>виста</b>  |            | <b>бѣиста</b>  |

**БИСТЕ**

Мноžina: **дали** (*дали*, *дала*) **бимъ, биҳомъ**

**БСЫТ€**

**бхтыомъ**

**БИСТЕ**

**вж, виша**

**БСЫТ€**

**въиша**

pripremila Romana Radović

[www.starisloveni.com](http://www.starisloveni.com)